

Электронная газета русской диаспоры в Швеции	
Выпуск №51 (198) от 14 января 2013	Объединение "РусМедиа"
<b>Все выпуски и подписка на газету на сайте <a href="http://www.rurik.se">www.rurik.se</a></b>	
Контакты: +46 73 726 63 90, lioudmila.siegel(a)gmail.com	

Н о в о с т и .....	2
А Вы были на Рождественском бале в Стокгольме?.....	2
Визит команды волейболисток из деревни Очурь (Хакассия) в Карлстад .....	2
С т а т ь и .....	2
Русскому Храму - быть!.....	2
О т ч е т .....	3
Рождественские встречи в Даларне .....	3
В Этнографическом музее Стокгольма отпраздновали русское Рождество .....	4
Детское новогоднее представление «Спутника».....	5
Новогодняя сказка пришла в Сковде .....	6
П р е д с т о я щ и е с о б ы т и я .....	6
1 декабря 2012 – 3 февраля 2013. Русские традиции Рождества и Нового года, выставка в Этнографическом музее в Стокгольме .....	6
12 января – 10 февраля 2013. Таня Кант Кроссе и Вальдемар Кер. Выставка в Хюсбю.....	7
15 января – 28 февраля 2013. Фото выставка “Русская невеста-кто она?“, Стокгольм .....	7
31 января 2013. Стокгольм вновь встречает «Русскую весну» .....	7
12 февраля 2013. Арт Он Айс, представление в “Глобен “ ..	7
21 февраля 2013. Стокгольм вновь встречает «Русскую весну» .....	8
24 апреля 2013. “Русская весна “ в Стокгольме .....	8
Другие предстоящие события в Швеции .....	8
Где искать информацию о мероприятиях, в которых вам интересно поучаствовать?.....	8
Т е л е п е р е д а ч и н а р у с с к о м я з ы к е .....	8
Психолог Анна Ангелина фон Бахо профессиональном пути в Швеции .....	8
Вернисаж выставки в Этнографическом музее Стокгольма “Русские традиции в Рождества и Нового года “ .....	8
Логопед Анна Грудкова - как Вы поможете своему ребенку .....	9

Электронная газета подготовлена:

**Редактор – Людмила Сигель**, автор интернет-проекта [www.rurik.se](http://www.rurik.se), председатель Объединения  
“РусМедиа”, председатель Союза русских обществ в Швеции

Оформители – Олег Краснухин и Инара Данаева

## Новости

### А Вы были на Рождественском бале в Стокгольме?

Он состоялся 6 января 2013 года второй год подряд в Гранд-отеле. Смотрите репортаж российского телевидения.

Пожлауйста, здесь репортаж [http://www.youtube.com/watch?v=DR9\\_23jVQTQ&feature=share](http://www.youtube.com/watch?v=DR9_23jVQTQ&feature=share)

### Визит команды волейболисток из деревни Очуры (Хакассия) в Карлстад

Светлана и Галина Пименовы (основатели общества "Мы говорим по-русски", между прочим!) вместе с волейбольным клубом Карлстада организовали визит команды волейболисток из родной деревни Очуры (Хакассия) в Карлстад. С ними был тренер, который когда-то тренировал и Галю со Светой. Вчера девочки отбыли домой после двух недель соревнований и тренировок и, конечно, знакомства со Швецией.

Далее из шведской газеты <http://www.nwt.se/sport/article1228822.ece?service=refresh>

## Статьи

### Русскому Храму - быть!

Если Вы разделяете идею строительства Русского храма в столице Швеции - Стокгольме или возможного приобретения достойного здания у шведской лютеранской церкви, то вы можете выразить свою принадлежность к православной христианской традиции, зарегистрировавшись как члены Сергиевского прихода Московского Патриархата.

Икона Богоматерь Стокгольмская,  
местонахождения- Сергиевский приход в Стокгольме,  
фото-Людмила Сигель.

Увеличение числа зарегистрированных прихожан поддерживает значимость Русской Православной Церкви в Швеции, а так же позволит рассчитывать на помощь со стороны службы Государственной поддержки религиозных общин (Statligt Stöd till Trossamfund).



Возведение православного храма станет свидетельством торжества и величия тех ценностей, которыми только и может быть по-настоящему богат и велик Человек. Сегодня это свидетельство сияет золотом на куполах русских храмов даже в таких, казалось бы далёких от христианства странах, как Объединённые Арабские Эмираты, Монголия, Таиланд, Сев. Корея. В одном только Таиланде за последние несколько лет взметнулись к небу православные кресты 5-ти храмов и одного монастыря!

Потщимся и мы, дорогие, активно продолжить начатое и внести свою лепту в благое дело храмоздательства, участие в котором приклонит милость Господа к нашим судьбам, детям нашим и той земле, в которой мы сейчас живём!

С молитвой о всех вас, настоятель Сергиевского прихода в Стокгольме священник Виталий Бабушин

Чтобы зарегистрироваться как члены Сергиевского прихода Московского Патриархата, необходимо скачать, распечатать и заполнить следующее заявление:

*Скачать заявление по адресу*  
[http://www.rurik.se/index.php?id=24242761&lng=ru&news\\_id=8979](http://www.rurik.se/index.php?id=24242761&lng=ru&news_id=8979)

Заполненное заявление необходимо принести в храм и отдать священнику или отправить по почте по адресу c/o Babushin, Prästgardsgatan 28, 17232 [Sundbyberg](#), Sweden

Заполненное и подписанное ОТСКАНИРОВАННОЕ заявление Вы можете также отправить на электронную почту Сергиевского прихода [rusortswed@hotmail.com](mailto:rusortswed@hotmail.com)

У кого нет возможности распечатать, заявление можно также заполнить непосредственно в храме.

Просьба сообщать новый адрес при смене адреса проживания любым удобным способом.

Полностью сообщение <http://www.sweden.orthodoxy.ru/ru/donation>

## Отчет

### Рождественские встречи в Даларне

Всех православных поздравляю с Рождеством! Любви вам и счастья! Мир Вашему дому! 5 января в Даларне, в Фалуне состоялись Рождественские встречи.

Праздник прошёл весело и как-то по-семейному.

Сначала- конкурс блюд. Нужно было не только приготовить, красиво оформить блюдо, но и подобрать название из репертуара Аллы Пугачёвой. За красоту и оригинальность были отмечены "Старинные часы", "Айсберг", "...море цветов", "Осенний поцелуй", "Эй, вы там, наверху!" и другие, всех не перечислить. Да что говорить, работа жюри была не из лёгких.

Зажгли свечи на столах-праздник начался!

Дедушка Мороз не забыл заглянуть к нам на огонёк и наградить победителей конкурса блюд, а потом пригласил всех на весёлый хоровод.

Но и мы не остались в долгу. Приготовили для дедушки подарок - танец Снежинок.

Не удержался Дед Мороз и вместе с снежинками станцевал "Танец маленьких лебедей"

Раньше на Рождество в семьях готовили театрализованные постановки.

Мы не остались в стороне от этой традиции, показали весёлую постановку. В нашей волшебной сказке ожила и избушка, и ёлочка, прискакал зайка, прилетели снежинки, пришла Снегурочка и даже разбойник.

А потом был и конкурс паровозиков, и танцевальные конкурсы, и игры. Грустить на нашем празднике не удалось никому.

Все участники конкурсов получили памятные сувениры.



Праздник удался!

Спасибо большое всем, кто не остался в стороне от подготовки Рождественских встреч!  
Следующий праздник-масленица. Решили, что обязательно соберёмся на природе, на озере Рунн, район Фрэмби в Фалуне.

Соберёмся с блинами, горячим чаем, песнями и конкурсами.

Дату объявим позже. До новых встреч, дорогие друзья!

*Председатель общества "Наша культура" Инна Шестопалова*

## В Этнографическом музее Стокгольма отпраздновали русское Рождество



12 января 2013 года при полном зале шведов и русских, взрослых и детей- мы показали уникальное представление, воистину народное, потому что все было сделано руками любителей! Концерт задуман как часть выставки Этнографического музея "Русские традиции Рождества и Нового года", созданной силами Государственного музея -заповедника А.С.Пушкина "Михайловское" по инициативе Союза русских обществ в Швеции.

Всех поздравили Дед Мороз со Снегурочкой.

Как

водится, дедушка спросил, есть ли прилежные детишки, чтобы они спели или рассказали стишок, и тут вышел целый детский оркестр под руководством Марины Моритц.

Дедушке искусство детишек видимо понравилось, и когда весь зал воскликнул "Елочка, гори", то Дед Мороз исполнил это желание.

Матушка Наталья, ее сын Александр и Ксюша Чежегова из Сергиевского прихода Московского Патриархата в Стокгольме показали вертепное представление на библейскую тему "Смерть царя Ирода".



Стокгольмский ансамбль "Цветные шали" украсил представление своим пением.

Стокгольмский любительский ансамбль "С песней по жизни" спел украинскую песню "С сыром пироги", солист Самуил Бесидский был просто бесподобен, как всегда!

Оксана Чежегова рассказала и спела на шведском колядки.







Спасибо всем вам, дорогие друзья, верующие и неверующие, кто собрался в этот день и порадовал нас Рождественским представлением.

Под конец внучечка, видать, устала очень, и дедушка, наверное, понес ее на руках на следующее новогоднее представление...или домой в Хэссельбю горд?

Все очень старались, а зрители аплодировали, когда царю Ироду стражник отрубил голову, когда елочка загорелась, когда пели от всей души!

Один человек подошел и сказал, что очень любит праздновать с русскими, нравится атмосфера - и это был лучший комплимент!

В музее также в этот день наши специалисты-любители вели мастер-классы, им тоже - большая благодарность, они работают уже второй месяц и продолжают по выходным, приходите до 3 февраля!

А 2 февраля приходите на концерт в Этнографический музей снова, он будет по предварительной записи для посетителей музея. Выступит ансамбль балалечников "Казбек". Мы объявим на сайте адрес или телефон для регистрации из заявок на концерт, когда Этнографический музей решит оргвопросы.



*Людмила Сигель 2013*

## Детское новогоднее представление «Спутника»



16 декабря в помещении «Lillan» прошел пятый по счету новогодний праздник «В гостях у Снежной королевы». В очередной раз наша театральная студия «Тортилла» показала свой класс и мастерство. Около 70 детишек из Лулео и других коммун приняли участие в празднике и получили традиционные новогодние подарки.

За написание сценария и постановку сказки мы благодарим Валентину Свенссон, которая исполнила еще и роль Снежной королевы. Зрители побывали в гостях у сказок «Три поросенка», «Карлссон, который живет на крыше»,

«Приключения Буратино» и «Снежная королева». Игра наших взрослых и маленьких артистов превзошла все ожидания: с воодушевлением, радостью и задором дарили они нам свои эмоции и

таланты.

Чудесные костюмы были изготовлены руками профессионалов: Катерины Экстрем, Елены Карлссон и Альбины Линдгрэн. Оформление сцены – Олеся Кузнецова. Постановку танцев и подбор музыкального материала сделала Елена Лошакова.

Всем- всем нашим неугомонным, активным, креативным участникам и помощникам выражаем огромное спасибо!

Наша творческая команда, окрепнув за пять лет и набрав опыта и мастерства, уже может порадовать своим искусством всех детей Лулео. Валентина Свенссон считает, что театральная студия «Спутника» готова к новым рубежам и большой сцене!

*Елена Лошакова 2013*

## Новогодняя сказка пришла в Сковде

Новый год - праздник, любимый каждым ребенком. 2012 год мы решили провести немного нетрадиционно, на свежем воздухе, на улице (благо в этом году снега много и погода на подвела).

Праздник начался с того что мы все вместе и дети и взрослые нарядили живую елку. После этого ведущая Антонина Голин открыла Новогоднее представление. Дети водили новогодние хороводы, пели песни о елке, о зиме. Но какой же Новый Год без Деда Мороза и Снегурочки, дети очень ждали их. И в этот момент они получили телеграмму от Деда Мороза, из которой узнали что он отправил к ним Снегурочку, но злая Баба Яга украла и заколдовала ее, а расколдовать ее может только добрый Дедушка Мороз. А вот и он, дети помогли ему расколдовать Снегурочку и прогнали в лес злую Бабу Ягу.



Все закончилось хорошо, и настал момент зажечь Новогоднюю елку и получить подарки от Деда Мороза.

Праздник удался на славу, все получили незабываемое удовольствие. Особо хочется отметить Елену Блум, Юлию Торгин и Елену Энгебрецен за активное участие в Новогодней сказке.

*Антонина Голин 2013*

## Предстоящие события

### 1 декабря 2012 – 3 февраля 2013. Русские традиции Рождества и Нового года, выставка в Этнографическом музее в Стокгольме



Планируются мастер-классы для детей, включающие изготовление печатных пряников, кукол, роспись по дереву, письмо гусиными перьями и чернилами, продажа сувениров и концерты. В выходные дни и в каникулы с 13 до 16 часов- мастер-классы для детей с 5 лет. Преподаватели из Музея-заповедника А.С.Пушкина “Михайловское” и Союза русских обществ в Швеции. Подробнее [http://www.rurik.se/index.php?id=24242761&lng=ru&news\\_id=8509](http://www.rurik.se/index.php?id=24242761&lng=ru&news_id=8509)

## 12 января – 10 февраля 2013. Таня Кант Кроссе и Вальдемар Кер. Выставка в Хюсбю

Подробнее на шведском по адресу

[http://www.rurik.se/index.php?id=1911&news\\_id=8985&lng=sv](http://www.rurik.se/index.php?id=1911&news_id=8985&lng=sv)



## 15 января – 28 февраля 2013. Фотовыставка “Русская невеста- кто она?“, Стокгольм

В Городской библиотеке Стокгольма. Вернисаж 27 января в ?? часов. Проект Союза русских обществ в Швеции при поддержке Госведомства по делам молодежи. Пресс-релиз на шведской части сайта здесь <http://www.rurik.se/index.php?id=24243031>.



Публикации по теме Проект Союза русских обществ (имеются ссылки на три телепередачи ) <http://www.rurik.se/index.php?id=24243031>

Выставка в Виршеруме [http://www.rurik.se/index.php?id=24242761&news\\_id=8645&lng=ru](http://www.rurik.se/index.php?id=24242761&news_id=8645&lng=ru)

## 31 января 2013. Стокгольм вновь встречает «Русскую весну»

31 января (четверг) Санкт-Петербургский Дом музыки, при поддержке Посольства РФ в Королевстве Швеция, начинает в Стокгольме второй сезон проекта «Русская весна». Цикл концертов на сцене концертного зала «Musikaliska» откроет сольное выступление блистательной молодой скрипачки Алёны Бaeвой (скрипка).

Подробнее по адресу [http://www.rurik.se/index.php?id=1911&lng=ru&news\\_id=8937](http://www.rurik.se/index.php?id=1911&lng=ru&news_id=8937)

## 12 февраля 2013. Арт Он Айс, представление в “Глобен“



Выступают российские фигуристы! Читаем на шведском конкретнее. По адресу

[http://www.rurik.se/index.php?id=1911&news\\_id=8711&lng=sv](http://www.rurik.se/index.php?id=1911&news_id=8711&lng=sv)



## 21 февраля 2013. Стокгольм вновь встречает «Русскую весну»

Пианист Сергей Редькин, лауреат международных конкурсов

Подробнее по адресу [http://www.rurik.se/index.php?id=1911&lng=ru&news\\_id=8939](http://www.rurik.se/index.php?id=1911&lng=ru&news_id=8939)

## 24 апреля 2013. “Русская весна“ в Стокгольме

Виталий Ватуля (саксофон), лауреат международных конкурсов. Партия фортепиано - Марина Яхлакова, лауреат международных конкурсов.

Подробнее

[http://www.rurik.se/index.php?id=1911&lng=ru&news\\_id=8943](http://www.rurik.se/index.php?id=1911&lng=ru&news_id=8943)



## Другие предстоящие события в Швеции

Показаны на <http://www.rurik.se/index.php?id=1911>.

## Где искать информацию о мероприятиях, в которых вам интересно поучаствовать?

Информация о конференциях и семинарах <http://www.rurik.se/index.php?id=2001>, лагерях <http://www.rurik.se/index.php?id=2005> и фестивалях здесь <http://www.rurik.se/index.php?id=2003>, о конкурсах здесь <http://www.rurik.se/index.php?id=2007>, а об объявлениях здесь [www.rurik.se/index.php?id=433](http://www.rurik.se/index.php?id=433).

## Телепередачи на русском языке



Объединение “РусМедиа“ показывает телепередачи на русском языке по субботам в 14.30 и по воскресеньям в 16.00.

Все жители Стокгольма, располагающие кабельным телевидением (это примерно 450 000 семейств), могут посмотреть передачи, найдя “Открытый канал”/Öppna kanalen. Кроме того, если Вы живете в Стокгольме и располагаете телевизионным приемником (digitalbox, set-top-box), то вы можете смотреть наши передачи по 450 каналу.

После выхода в эфир клипы выкладываются в Интернет. Список всех передач, размещенных в Интернете, Вы найдете на

<http://rurik.se/index.php?id=1699>. Желающие могут попробовать себя в

качестве ведущего телепередач!

## Психолог Анна Ангелина фон Бах о профессиональном пути в Швеции

Видео <http://video.mail.ru/mail/ryssmedia/158/374.html>

## Вернисаж выставки в Этнографическом музее Стокгольма “Русские традиции ва Рождества и Нового года“

Видео <http://video.mail.ru/mail/ryssmedia/158/373.html>



## **Логопед Анна Грудкова - как Вы поможете своему ребенку**

*Видео* <http://video.mail.ru/mail/ryssmedia/158/372.html>